

おとくら二周年記念コンサート

# travel to home

tokyo blue weeps incarnations tour 2011

小木戸利光 × 小木戸寛



2011年 9月18日(日)

座・楽庵 / おとくら

開場 13:30 開演 14:00

チケット 一般 1500円、学生 500円 (1ドリンク付き)

主催 おとくらプロジェクト (滋賀県立大学近江楽座)

共催 湖東地域定住支援ネットワーク

場所 滋賀県彦根市高宮町 1121 (旧中山道高宮神社向い)

交通 近江鉄道高宮駅下車徒歩 10分、JR 南彦根駅徒歩 20分

お問い合わせ Tel 0749-26-0488 E-mail c-info@cotoh-teiju.net

おとくらHP <http://otokura.jimdo.com/>

会場MAP





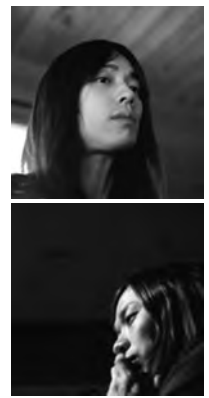
『incarnations』  
tokyo blue weeps 1st album 2011.4.6 release

## tokyo blue weeps

福岡出身のポストロックバンド。2007年東京を拠点に活動を開始。  
1st album『incarnations』は、toeの美濃隆章氏をエンジニアに迎え、冬の澄んだ空気の中、山梨県小淵沢のスタジオにてレコーディングされた。  
時代や人、家族、自然、あらゆるものが変容し巡る中で、今生きていることそのままを音楽に投影している。ピアノ旋律を支え、どこか懐かしさを憶える和太鼓の響きと、兄弟ならではの美しいツインボーカルは必聴。  
小木戸利光は、若松孝二監督映画「実録・連合赤軍 あさま山荘への道程」、文芸誌「イワト」への寄稿などその他の表現活動も精力的に行っている。

小木戸 利光 (Vocal, Guitar, 和太鼓)

小木戸 寛 (Vocal, Piano, Bass)



# travel to home

tokyo blue weeps incarnations tour 2011

2011.9.11 (sun) tokyo / 9.18 (sun) shiga / 10.8 (sat) osaka / 10.10 (mon) fukuoka / 11.19 (sat) tokyo

### lico

あとどれくらい  
泣き、届くの？  
ハートこわれそう  
泣いて届くの？

想像したよりも恐ろしい世界  
想像したよりもイタイタイちぎれそう

ハート伝えたい  
命果てても  
ハート離せない  
命果てても

想像したよりも素晴らしい世界  
想像したよりもイトシイイトシイこわれそう

鼓動をむかえよう  
記憶を、希望を  
新しい光を  
昨日を、今日を

あなたに見せよう  
孤独を、幻想を  
新しい光を  
言葉に乗せて

### playground

gone too far  
I was lonely too before the world  
I was lonely too  
you came to give me a home  
there` s no more one

声を上げ  
降雪の日に生まれた  
農村の煮炊き、胸の中、そう  
昨日のこと

煌々と  
灯る火に  
両手を当てて  
祈るところ

### lives

there were my sisters and brothers  
I used to cook for them  
we made a little human circle by being so close,  
ate together, slept together, we were together  
the land of Buddha  
I call my home

there was a river flowed forever  
I used to pray with it,  
made a wish of everyday that we are always safe  
imagine how far it flows away,  
what kind of people being over there

where have I been so long?  
what a history that tore us apart?  
where are you?  
I` m now calling you  
this is mine in this time, and it` s still yours too

I wanna see you  
I` ve been broken, my home  
I wanna see you  
I` ve been broken, my home  
I wanna see you  
I` ve been broken, my home  
I was never..  
our times are never..  
my hi  
I believe in you

## 座・楽庵 / おとくらについて



座・楽庵 / おとくらは、彦根市高宮町の歴史ある古民家を学生が改修し、運営しているコミュニティスペースです。古く江戸時代に布問屋だったこの家の、時間を積み重ねた蔵は、音楽の部屋。土間を喫茶に、板の間をギャラリーに利用しています。人・まち・情報が出会うおとくらは、毎週土・日にオープンしています。

## 開催中の展示のご案内

2011.9.3 (土) ~ 9.25 (日)

~伝えたい日本の心 守りたい匠の技~

近江上布つむぐ会 作品展示会

彦根市稲枝地域の3名工による作品・パネル展示及び販売

河合透さん (フラワーアレンジメント)  
大西實さん (近江上布)  
因幡稔さん (和装袋物)